

Chants de Sagesse de Tagore !

Tomaar Pujaar Chhauley Tomai Bhulei Thaaki,
Bujhtey Naari Kaukhon Tumi Daao Je Phanki.
Fuler Mala Dipar Aalo Dhooper Dhonyar,
Pichhon Hote Paainey Sujog Chauron Chhonyar,
Stauber Baanir Aaraal Taani Tomaai Dhaaki.
Dekhbo Boley Ei Aayojan Mithyaa Raakhi,
Aachhey Toe Mor Trisha-Kaator Aapon-Aankhi.
Kaaj Ki Aamar Mondiretey Aanaagonai Paatbo Aason Aapon Moner Ekti Konai,
Saurol Praaney Niraub Hoyer Tomaai Daaki.

*Le mental -- le « Je » -- se ment à lui-même sous le prétexte et la prétention de Ta Puja !
Et Te voilà fuyant tout ce bric-à-brac ! Tes « Pieds » restent ensevelis sous une jungle de
guirlandes, dissimulés par la fumée des bâtons d'encens ! Et la proclamation des mantras
nous soustrait au Silence de Ta Présence ! L'Attention Divine (non-divisive) est réduite à
néant par tous ces arrangements destinés à nous rendre disponibles à Toi ! Il suffit d'être
en la simplicité, le silence, la vision (non la recherche), la vie (pas le mental), la patience
(pas les poursuites), l'ardent désir (pas l'ego), l'abandon (pas la séparation). Nul besoin
de battre le tambour autour des temples, des mosquées, des églises et des synagogues !*

Orey Saabdhaani Pothik,
Barek Pauth Bhuley Mauro Phirey.
Khola Aankhi - Duto Aundho Korey Dey Aakulo Aankhir Neerey.
Se Bhola Pauther Praantey Roachhey Haraano Hiyaar Kunjo,
Jhhorey Porey Aachey Kaanta-Torutaule Raukto Kusum Punjo ---
Setha Dui Byala Bhanga-Gaura-Khela Akulo Sindhu Teerey.
Aunek Diner Saunchoy Tor Aaguli Aachhis Bosey,
Jhhaurer Raater Phuler Moton Jhhoruk Poruk Khosey.
Aye Rey Ebar Saub-Haaraabaar Jayomala Pauro Shirey.

*La Vérité est un pays sans chemin. Nul chemin ne mène à la Vérité ! La Vérité n'est pas là
dehors ; elle est ici, à l'intérieur ! Comment peut-il y avoir un chemin, une voie, une
méthode pour parvenir à la Vérité ? Pourquoi êtes-vous tellement anxieux, obsédés par le
fait de trouver un chemin ? Pourquoi êtes-vous si attentif, si prudent de bien vous trouver
à marcher sur le chemin ? Oubliez le chemin, contentez-vous de vous perdre ! Fermez vos
yeux qui cherchent, vos yeux avides ! Laissez-les s'aveugler par les larmes des
frustrations ! Alors on 'voit' en l'être intérieur, dans un état de non-division, sans entité
subjective-séparatrice 'voyant' --- le trésor de tous les trésors, de toutes les fleurs, la
plus précieuse d'entre elles ! Alors on 'voit' l'étrange création-cessation se produire
continument en une insondable éternité. Pourquoi diable protégez-vous les accumulations
de votre 'vous' ? Laissez l'orage du Sacré réduire tout cela à néant. La perte du perdant
(du mental) est l'unique victoire (de la vie) !*

Aar Naai Re Byala, Naamlo Chhaya Dhaaronitey.
Ayakhon Chaul Re Ghaate Kauloskhaani Bhorey Nitey.
Jaulodhaaraar Kauloswarey Sondhya Gaugon Aakul Kaurey,
Orey, Daakey Aamai Pauther Paurey Sei Dhyonitey.
Aykhon Bijon Pauthey Kaurey Naa Keu Aasaa Jaoaa.
Orey, Prem Noditey Uthechhey Dheu, Utaul Howaa.
Jaani Ney Aar Phirbo Kinaa, Kaar Saathhey Aaj Haubey Cheena --
Ghaatey Sei Aujana Baajaai Beenaa Tauronitey.

*Le 'Hors-Temps' est descendu dans la dimension du temps ! Il est l'heure d'être empli !
Les flots d'une immense 'chute d'eau' diffusent la magie de ce qu'il est de plus Sacré
avec un son étrange nous invitant au 'non-mental' ! On se retrouve en une stupéfiante
solitude. Une énorme marée d'Amour, portée par le vent 'fou' de la sagesse, cogne
vigoureusement sur la rive de la psyché séparatrice. Et si cette séparation venait à être
anéantie, nul ne sait Qui serait révélé et s'il serait possible de revenir de nouveau au
stupide « Je » ! Et quelqu'un joue une merveilleuse mélodie sur un bateau de félicité
voguant sur la rivière de la Vie !*

Aamaar Hridoy Tomaar Aapon Haater Doley Dolaa,
Ke Amaarey Ki Je Bauley Bholaa Bholaa.
Oraa Kebol Kauthaar Paake Nityo Aamaai Bendhe Raakhe,
Baansir Daakey Saukol Bhaandhon Kholaa.
Mone Paure, Kauto-Naa Din Raati
Aami Chhilem Tomaar Khelaar Saathi.
Aajke Tumi Temni Korey Saamney Tomaar Raakho Dhorey,
Aamar Praaney Khelar Se Dheu Tolaa.

*Que le cœur, la vie, reçoivent l'Elan du Sacré ! Que soient bannies les accumulations du
mental empruntées aux autres pour que l'Eternel soit ! La psyché « Je » se laisse séduire
par les balivernes charlatanesques du marché spirituel. Que Ta (Krishna) Flute nous
délivre de cet esclavage diabolique. Aux temps de la conscience pré-linguistique et non-
verbale, on Te trouvait comme camarade et compagnon de jeu. Pourquoi ces vagues
récréatives ne submergeraient-elles pas à nouveau ce misérable petit 'Je' pour que
« l'état du Je » soit aboli ?*

Jai Chants de Sagesse.